

2021 年 12 月 20 日

EM/2021/41

邀请生物多样性平台（IPBES）成员和观察员（非 IPBES 成员的国家）参加生物多样性和生态系统服务政府间科学政策平台全体会议第九届会议（IPBES 9）

尊敬的生物多样性平台（IPBES）成员和观察员（非 IPBES 成员的国家）：

我荣幸地邀请各位参加计划于 **2022 年 7 月 3 日至 9 日在德国波恩** 举行的生物多样性和生态系统服务政府间科学政策平台全体会议第九届会议（IPBES 9）。

区域磋商和利益相关者日计划于 **2022 年 7 月 2 日** 举行。全体会议第九届会议将于 **2022 年 7 月 3 日星期日** 上午 10 时（中欧夏令时）开幕，并定于 **2022 年 7 月 9 日星期六** 闭幕。联合国环境规划署理事机构秘书已向联合国所有会员国或专门机构成员国或国际原子能机构成员国的所有环境部长、常驻联合国环境规划署的所有代表以及各常驻联合国代表团发出了邀请，不久还将向观察员组织发出邀请函。

全体会议第九届会议的临时议程载于 IPBES 网站（<https://ipbes.net/events/ipbes-9>）。

请 IPBES 成员和观察员 **尽快（不迟于 2022 年 5 月 20 日）** 通过在线平台 <https://ipbes.net/ipbes-9/nomination-letters-and-credentials>，上传包含其代表团成员姓名的正式函件，以确认其注册。

此外，请代表团每位成员 **尽快（不迟于 2022 年 5 月 27 日）填写在线注册表**，网址是 <https://ipbes.net/ipbes-9/registration>。代表团的成员不能代其他成员注册。请注意，填写注册表时需要一个 IPBES 用户帐户。可以在 <https://ipbes.net/user/register> 创建用户帐户。

请注意，“利益相关者日”需要在以下网址另外注册：<https://ipbes.net/ipbes-9/registration-stakeholder-day>。仅注册参加“利益相关者日”活动的报名者不能参加 IPBES 全体会议第九届会议。

根据 IPBES 全体会议的《大会议事规则》和以往会议的惯例，各 **IPBES 成员** 必须向 IPBES 秘书处提交其代表的正式全权证书以及候补代表和顾问的姓名。全权证书必须由国家元首或政府首脑或外交部长颁发，并符合各国的政策和法律。**观察员** 不需要提交全权证书。代表团的一名成员应在 2022 年 6 月 15 日前通过在线平台（<https://ipbes.net/ipbes-9/nomination-letters-and-credentials>）提交载有出席 IPBES 第九届会议代表姓名的全权证书扫描件。最迟应在 **2022 年 6 月 15 日之前** 将全权证书的硬拷贝原件邮寄给 IPBES 秘书处，或在 **2022 年 7 月 4 日之前** 交到秘书处登记处。

我还借此机会邀请尚未指定负责与 IPBES 秘书处联络的国家联络人的 IPBES 成员和观察员，通过在以下网址填写在线表格和提交提名信的方式指定国家联络人：

https://ipbes.net/form/national_focal_point_designation-government。现有国家联络人的名单载于 <https://ipbes.net/national-focal-points>。

最后，我还要恳请有能力的国家政府考虑主办定于 2024 年举行的全体会议第十一届会议。有意主办全体会议第十一届会议的国家政府请发送电子邮件至：secretariat@ipbes.net。

再次感谢你们对 IPBES 的持续支持。

此致，

A handwritten signature in blue ink that reads "Anne Larigauder".

安妮·拉里戈德里博士 | 执行秘书